

RAZER  
**WILDCAT**



Erlebe die ganze Überlegenheit authentischen Konsolen-Gamings wie die Profis: mit dem Razer Sabertooth für Xbox One Gaming Controller.

Dieser ultimative Gaming Controller wurde auf Basis des Feedbacks der weltbesten eSport-Athleten für Turniere entwickelt und glänzt mit vier zusätzlichen Multifunktionstasten, die das herkömmliche Controller-Layout erweitern und dir einen unfairen Vorteil gegenüber deinen Gegnern verschaffen.

Ob du nun eigene Tastenbelegungsprofile für jedes deiner Spiele anlegen oder deine Audio-Einstellungen spontan anpassen möchtest, der Razer Sabertooth für Xbox One verleiht dir die absolute Kontrolle ohne jede Ablenkung.

## INHALTSVERZEICHNIS

1. VERPACKUNGSGEHALT / SYSTEMANFORDERUNGEN .....	3
2. REGISTRIERUNG / TECHNISCHE SUPPORT .....	4
3. TECHNISCHE DATEN .....	5
4. GERÄTEAUFBAU .....	6
5. EINRICHTEN DEINER RAZER WILDCAT.....	8
6. ZUSÄTZLICHE ACCESSORIES .....	12
7. VERWENDUNG DEINES RAZER WILDCAT .....	13
8. SICHERHEIT UND WARTUNG .....	21
9. RECHTLICHE HINWEISE .....	22

---

# 1. VERPACKUNGSIHALT / SYSTEMANFORDERUNGEN

## **VERPACKUNGSIHALT**

- Razer Wildcat Gaming Controller für Xbox One
- Tragetasche
- Abnehmbares Kabel mit Oberfläche aus geflochtenem Nylon
- Kabel mit Abreißsicherung
- 2 Gummikappen für Analog-Sticks
- 2 optionale gummierte Handflächengriffe
- Wichtige Produktinformationen

## **SYSTEMANFORDERUNGEN**

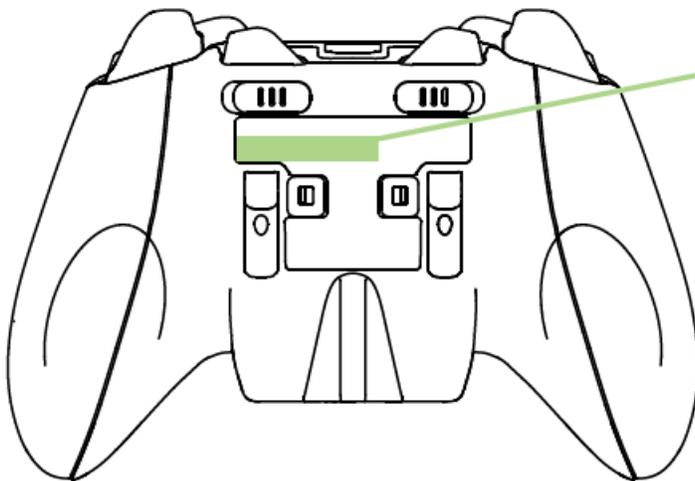
- Xbox One™  
ODER
- PC mit freiem USB 2.0-Anschluss
- Windows® 10 / Windows® 8.1 / Windows® 8 / Windows® 7

---

## 2. REGISTRIERUNG / TECHNISCHER SUPPORT

### **REGISTRIERUNG**

Besuche [www.razerzone.com/razer-id](http://www.razerzone.com/razer-id) um dich jetzt für eine Razer-ID zu registrieren und dir eine große Auswahl an Vorteilen zu sichern. So kannst du dir etwa über Razer Synapse den Garantiestatus deines Produktes in Echtzeit ansehen. Weitere Informationen zu Razer Synapse und seinen Features findest du unter [www.razerzone.com/synapse](http://www.razerzone.com/synapse). Solltest du bereits eine Razer-ID besitzen, registriere dein Produkt, indem du in der Razer Synapse-Anwendung auf deine E-Mail-Adresse klickst und *Garantiestatus* aus der Dropdown-Liste auswählst. Um dein Produkt online zu registrieren, besuche [www.razerzone.com/registration](http://www.razerzone.com/registration). Bitte beachte, dass du deinen Garantiestatus nicht sehen kannst, wenn du die Registrierung über die Webseite durchgeführt hast.



*Die Seriennummer deines Produktes kannst du hier finden.*

### **TECHNISCHER SUPPORT**

Was du bekommst:

- 1 Jahr eingeschränkte Herstellergarantie.
- Kostenloser technischer Online-Support unter [www.razersupport.com](http://www.razersupport.com).

### **SICHERHEITSHINWEIS**

**WICHTIG!** Bevor du deine Xbox One in Verbindung mit diesem Produkt verwendest, lies das Xbox One-Handbuch, um Sicherheits-, Gesundheits- und andere Informationen zur Verwendung der Xbox One zu erhalten.

---

### 3. TECHNISCHE DATEN

#### ***TECHNISCHE DATEN***

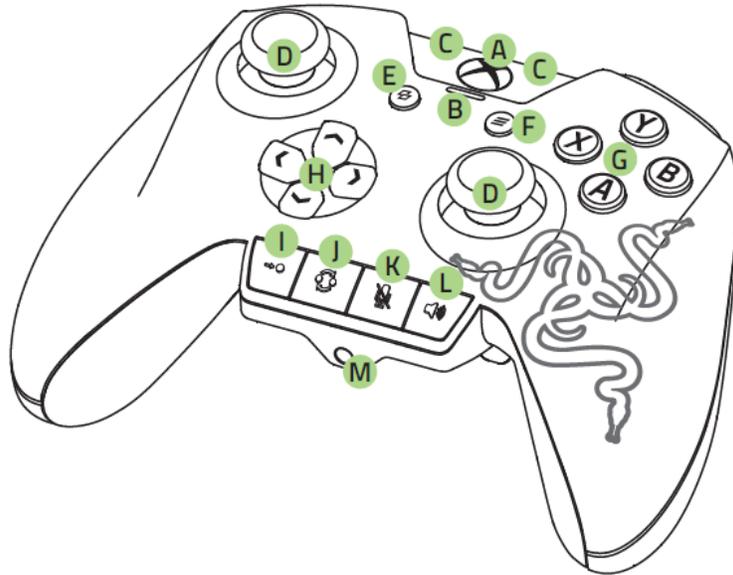
- 2 seitliche Multifunktionsschultertasten
- 2 entfernbare Multifunktionstasten an der Unterseite
- 4 Hyperresponse™-ABXY-Aktionstasten
- Quick Control Panel mit 4 Tasten
- 2 integrierte Tasten zum Aufrufen von Profilen
- Optionale Trigger-Stopper für Schnellfeuer
- Xbox Live Companion App für unbegrenzte Anpassungsmöglichkeiten und Cloud-Speicher für Profile und Einstellungen
- Hall-Sensor-Trigger-Mechanismus
- Haptischer Trigger-Motor links und rechts
- Unabhängige Vibration links und rechts
- Zero-Slow-Turn-Analog-Sticks
- 3,5-mm-Audio-Port als Stereo-Audio-Ausgang und Mikrofon-Eingang
- Schnell entfernbares Kabel
- Tragetasche
- 3.5 mm audio port for stereo audio output and microphone input
- Abnehmbares, 3m langes, leichtes, geflochtenes Faserkabel mit Micro-USB-Anschluss

#### ***UNGEFÄHRE GRÖÖÖE UND GEWICHT***

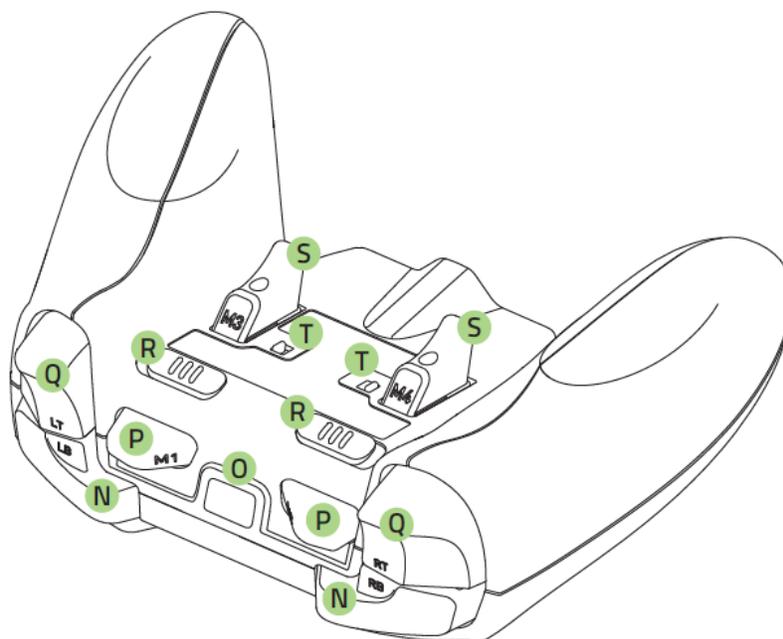
- Breite 106 mm / 4.17 in
- Höhe 156 mm / 6.14 in
- Tiefe 66 mm / 2.60 in
- Gewicht 260 g / 0.57 lbs

---

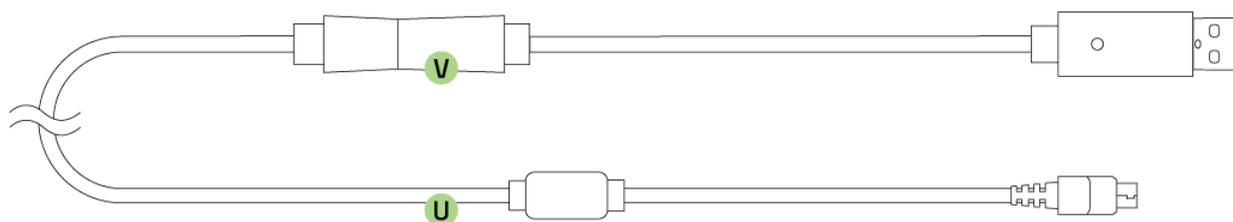
## 4. GERÄTEAUFBAU



- A. Xbox-Taste
- B. Energieanzeige
- C. Profil-Anzeigen
- D. Analog-Sticks
- E. Anzeige-Taste
- F. Menü-Taste
- G. Aktionstasten
- H. Steuertasten
- I. Umbelegungstaste
- J. Profilwechseltaste
- K. Stumm-Taste
- L. Lautstärke-Regler
- M. 3,5-mm-Headset-Anschluss



- N. Schultertasten (LB / RB)
- O. Anschluss für abnehmbares Kabel
- P. Multifunktionale Schultertasten (M1 / M2)
- Q. Trigger-Tasten (LT / RT)
- R. Trigger-Stopp-Schalter
- S. Multifunktionale Trigger-Tasten (M3 / M4)
- T. Abdeckungsentriegelung

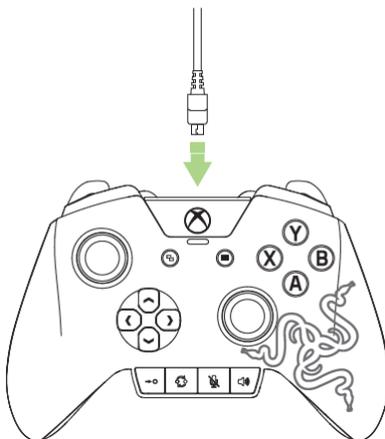


- U. Abnehmbares Kabel mit Oberfläche aus geflochtenem Nylon
- V. Kabel mit Abreißsicherung

---

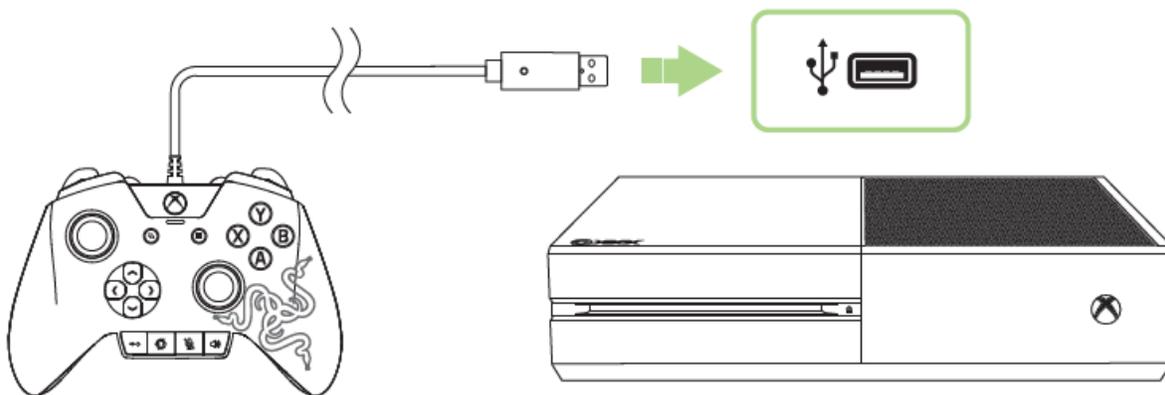
## 5. EINRICHTEN DEINER RAZER WILDCAT

Schließe den Mikro-USB-Stecker am abnehmbaren Kabel an deinem Razer Wildcat an.



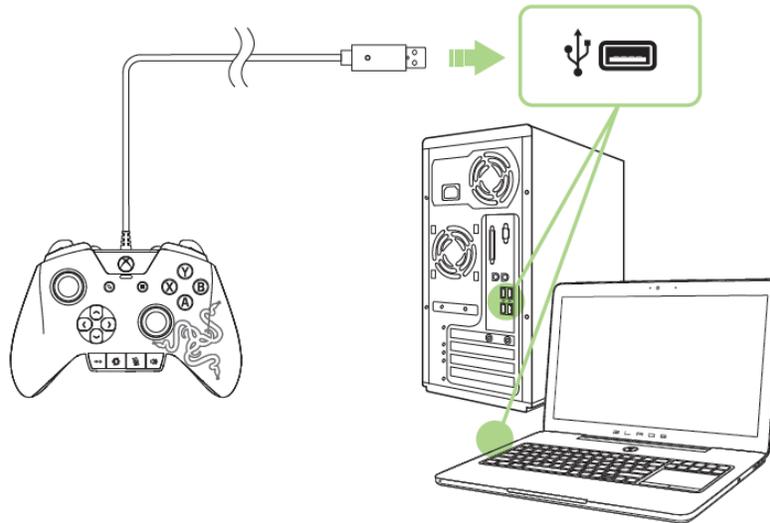
### ***AN DEINER XBOX ONE ANSCHLIESSEN***

Verbinde das USB-Kabel deines Razer Wildcat mit dem USB-Anschluss deiner Xbox One.



## **AM PC ANSCHLIESSEN**

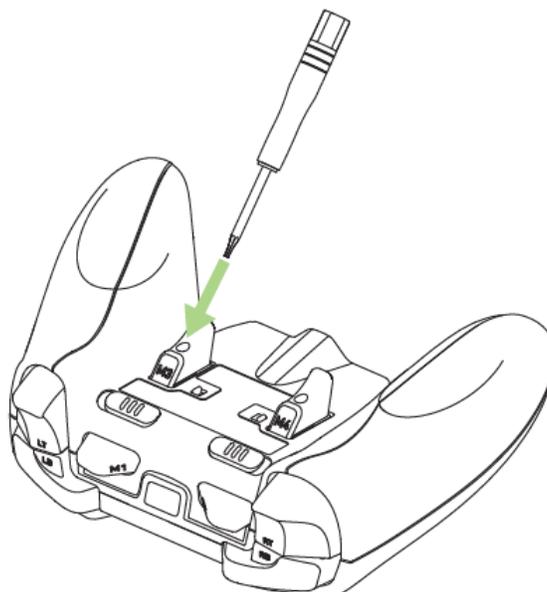
1. Verbinde das USB-Kabel deines Razer Wildcat mit dem USB-Anschluss deines PCs.



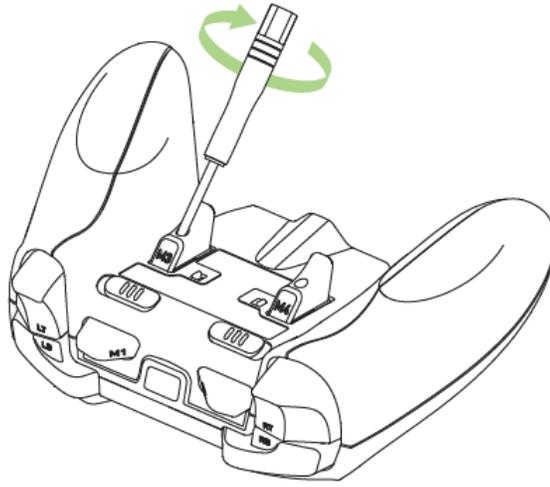
2. Warte bis die Treiber für den Xbox One Controller automatisch installiert werden, oder lade sie dir manuell von [www.razer.com/gaming/controllers/razer-wildcat](http://www.razer.com/gaming/controllers/razer-wildcat) herunter.

## **MULTIFUNKTIONS-TRIGGER ENTFERNEN**

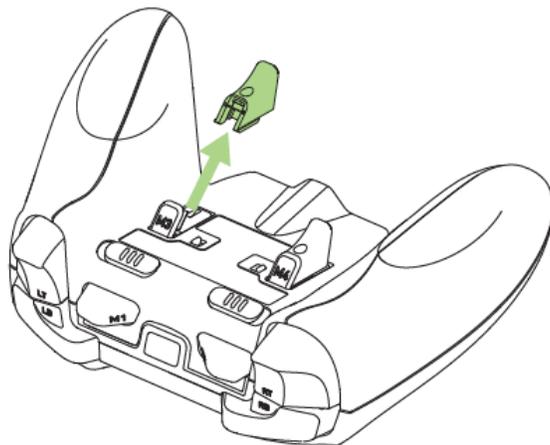
1. Führe die Spitze des Schraubenziehers in die Multifunktionalen Trigger-Taste ein.



2. Drehe den Schraubenzieher gegen den Uhrzeigersinn, bis die Schraube lose ist.



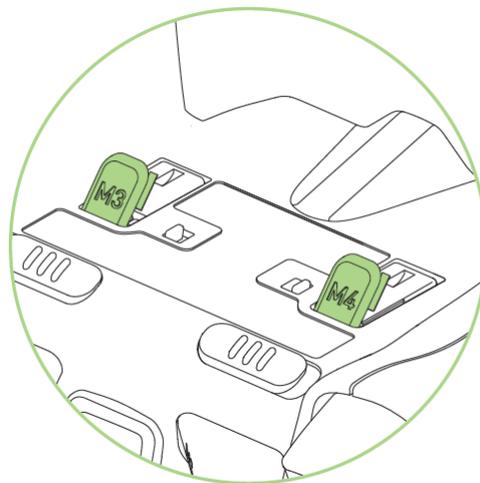
3. Entferne die Multifunktions-Trigger-Taste vorsichtig aus dem Controller.



#### 4. SchlieÙe die Abdeckung der Trigger-Taste.



Zum Öffnen der Abdeckung der Trigger-Taste musst du lediglich die Abdeckungsentriegelung zur Seite schieben.



---

## 6. ZUSÄTZLICHE ACCESSORIES

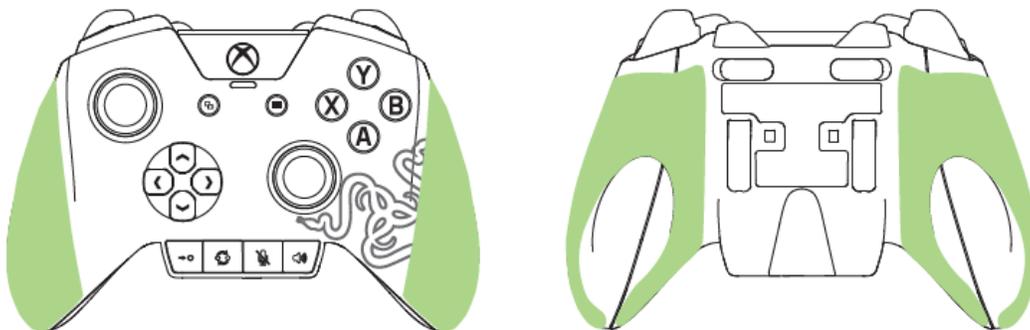
### **GUMMIKAPPEN FÜR ANALOG-STICKS**

Die strukturierte Oberfläche der Griffkappen aus Gummi verhindert ein Abrutschen deiner Daumen von den Analog-Sticks bei intensiven Gaming-Sessions.



### **OPTIONALE GUMMIERTE HANDFLÄCHENGRIFFE**

Mit diesen gummierten Handflächengriffen liegt der Controller noch besser in der Hand und du hast noch mehr Kontrolle über dein Spiel.



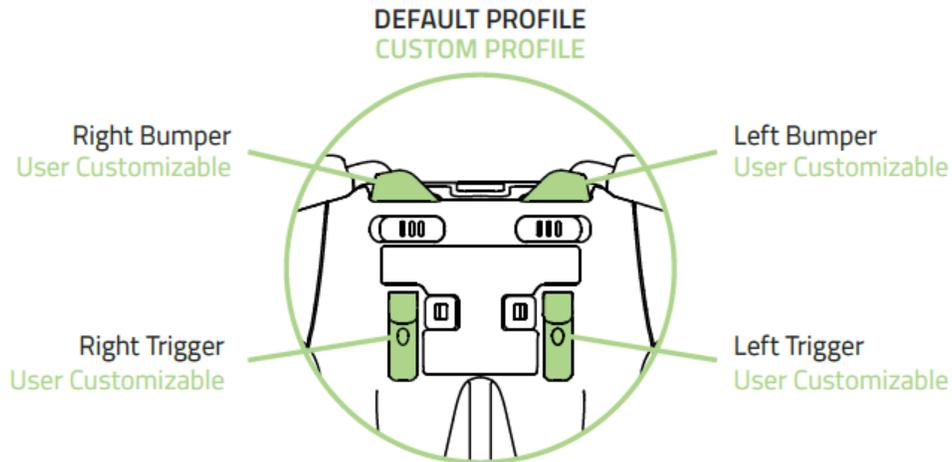
*Hinweis: Sobald du die optionalen gummierten Handflächengriffe aufgesetzt hast, sind sie nur noch schwer wieder zu entfernen und können danach nicht erneut aufgesetzt werden.*

---

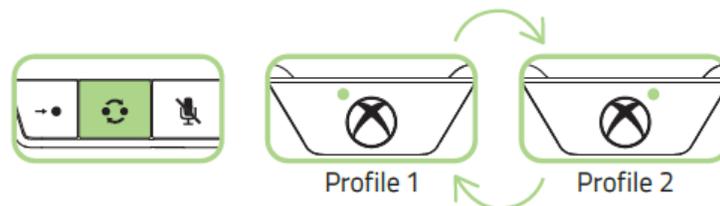
## 7. VERWENDUNG DEINES RAZER WILDCAT

### PROFIL AUSWÄHLEN

Das Razer Wildcat hat zwei Standard-Profile, die du zur individuellen Anpassung der Multifunktionalen Tasten und Trigger-Tasten nutzen kannst.



Drücke die Profiltaste, um zwischen Profil 1 und 2 umzuschalten.



Während du diese Taste gedrückt hältst, hältst du nun auch die Power-Taste mindestens 3 Sekunden lang gedrückt, bis beide Profil-Anzeigen nicht mehr leuchten.



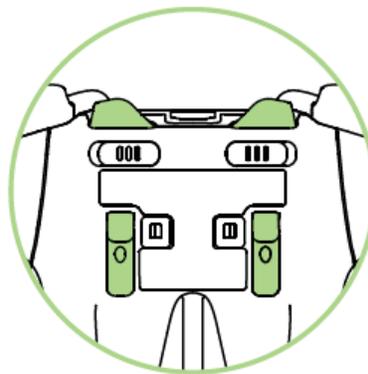
## NEUZUWEISUNG DER MULTIFUNKTIONALEN TRIGGER-TASTEN (MFT) UND -TASTEN (MFB)

Um die Multifunktionalen Trigger- und Bumper-Tasten neu zuzuweisen, musst du zuerst Profil 1 oder 2 auswählen. Sobald du ein Profil ausgewählt hast, folge diesen Anweisungen:

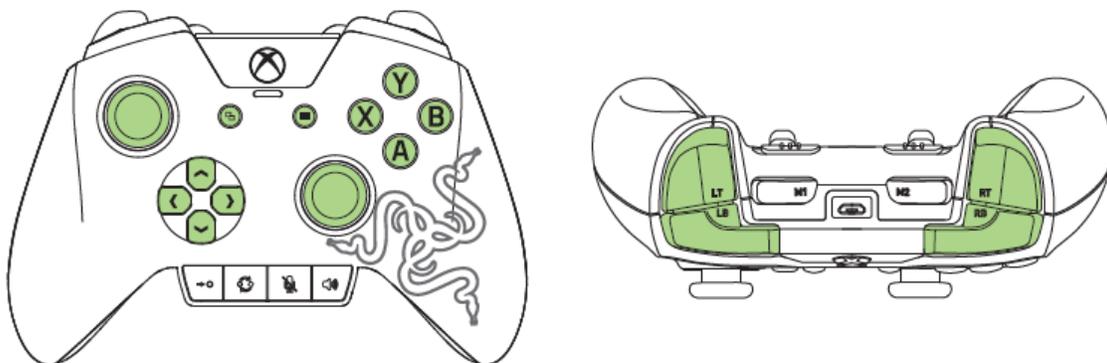
1. Drücke und halte die Umbelegungstaste.



2. Drücke und halte die MFT oder MFB gedrückt, die du konfigurieren möchtest.



3. Drücke dann die Taste, die du der MFT oder der MFB zuweisen möchtest.

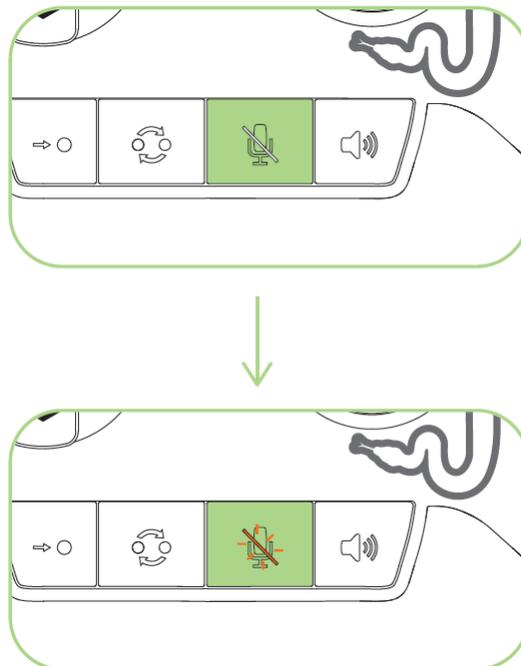


4. Warte, bis durch die Vibration merkst, dass die Taste neu zugewiesen wurde.



### **VERWENDUNG DER STUMM-TASTE**

Mit der Stumm-Taste kannst du das Mikrofon ausschalten, das mit der 3,5 mm-Buchse des Headsets verbunden ist. Die Taste leuchtet auf, wenn das Mikrofon stummgeschaltet ist.



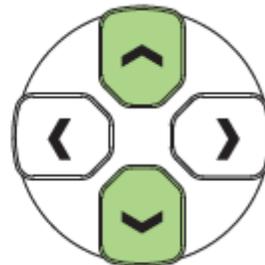
## VERWENDUNG DER AUDIO-TASTE

Der Razer Wildcat verfügt über eine Mehrzweck-Audio-Taste, mit der du die Master-Lautstärke erhöhen oder verringern sowie die Balance zwischen Voice-Chat und Spiel-Lautstärke anpassen kannst.

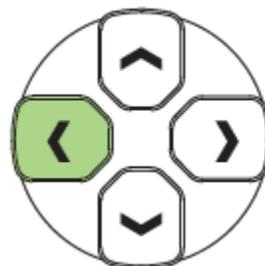
Um die Master-Lautstärke zu erhöhen, drücke einfach die Audio-Taste.



Du kannst die Master-Lautstärke feintunen, indem du bei gedrückter Audio-Taste die Steuertaste nach oben oder unten drückst, um die Lautstärke zu erhöhen bzw. zu verringern.



Du kannst die Voice-Chat-Lautstärke erhöhen und die Spiel-Lautstärke verringern, indem du bei gedrückter Audio-Taste die Steuertaste nach links drückst.



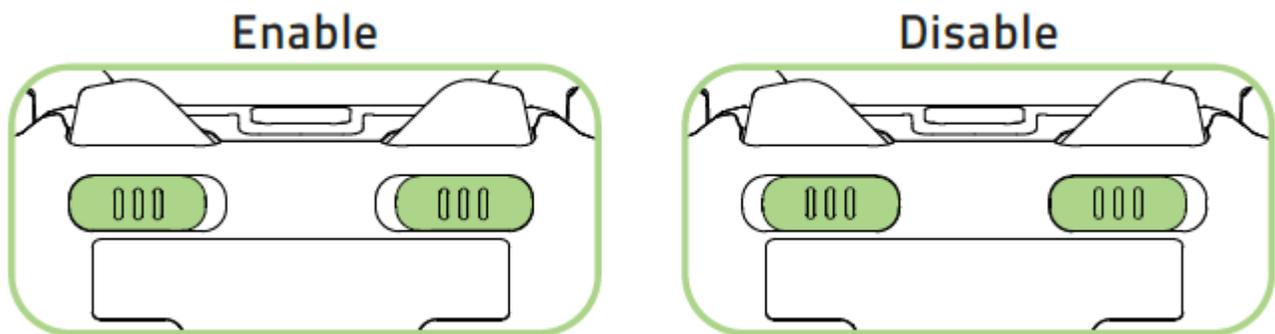
Du kannst die Spiel-Lautstärke erhöhen und die Voice-Chat-Lautstärke verringern, indem du bei gedrückter Audio-Taste die Steuertaste nach rechts drückst.



*Hinweis: Die Audio-Taste und den 3,5mm Headset-Anschluss kannst du nur im Zusammenspiel mit der Xbox One benutzen.*

### **VERWENDUNG DER TRIGGER-STOPP-SCHALTER**

Mithilfe der Trigger-Stopper kannst du den Linken und Rechten Trigger schneller aktivieren, indem du den Tastenweg verkürzt. Um die Trigger-Stopper einzusetzen, musst du die Schalter nur nach außen schieben. Wenn du sie nicht mehr nutzen möchtest, schiebst du die Schalter einfach wieder nach innen.

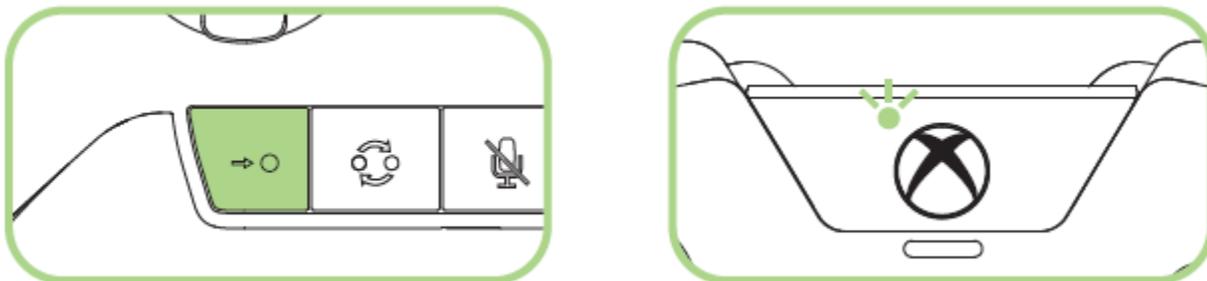


## VERWENDUNG DES STECHER-MODUS

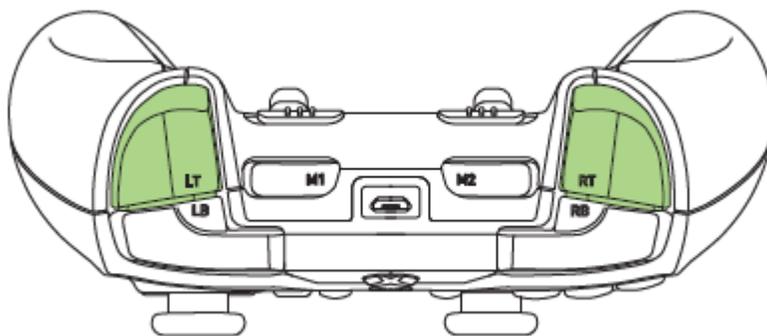
Der Stecher-Modus ist eine alternative Möglichkeit, den Linken und Rechten Trigger dank geringerer Reaktionszeit noch schneller anzusprechen.

So aktivierst du den Stecher-Modus:

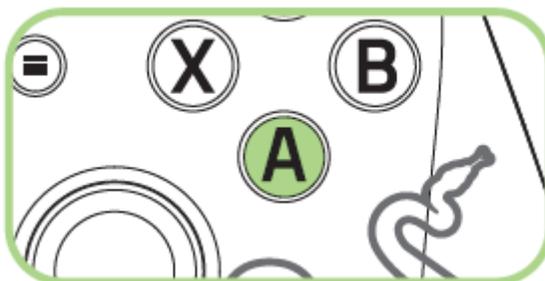
1. Drücke und halte die Umbelegungstaste, bis die aktive Profil-Anzeige blinkt.



2. Drücke und halte den Trigger gedrückt, den du konfigurieren möchtest.



3. Drücke die „A“-Taste, um den Stecher-Modus zu aktivieren.

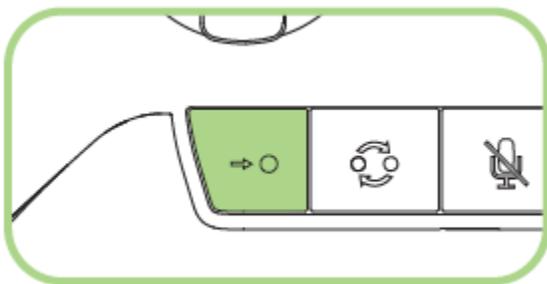


4. Nimm den Finger vom Trigger, sobald der Controller vibriert.

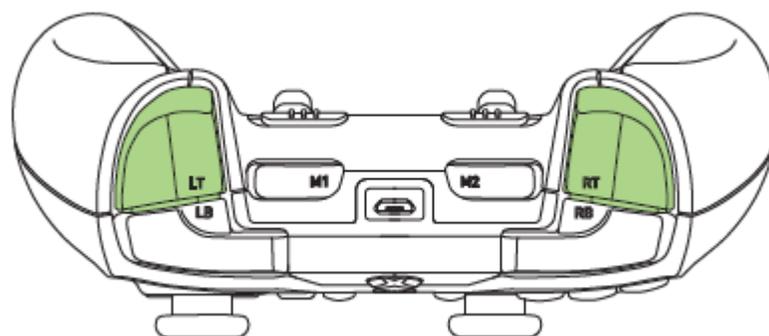


So deaktivierst du den Stecher-Modus:

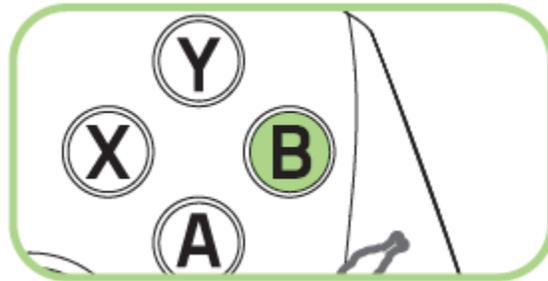
1. Drücke und halte die Umbelegungstaste, bis die aktive Profil-Anzeige blinkt.



2. Drücke und halte den Trigger gedrückt, den du konfigurieren möchtest.



3. Drücke die „B“-Taste, um den Stecher-Modus zu deaktivieren.



4. Nimm den Finger vom Trigger, sobald der Controller vibriert.



*Tipp: Aktiviere gleichzeitig sowohl die Trigger-Stopp-Schalter als auch den Stecher-Modus, um ein unvergleichliches Gaming-Erlebnis zu genießen.*

Herzlichen Glückwunsch, nun kannst du deinen Razer Wildcat verwenden.  
Viel Spaß!

---

## 8. SICHERHEIT UND WARTUNG

### **SICHERHEITSRICHTLINIEN**

Um die größtmögliche Sicherheit bei der Benutzung des Razer Wildcat zu gewährleisten, empfehlen wir die Einhaltung der folgenden Richtlinien:

1. Solltest du Probleme beim normalen Betrieb des Geräts haben und die Fehlerbehebung schafft keine Abhilfe, trenne das Gerät von der Stromversorgung und wende dich an die Razer-Hotline. Hilfe findest du auch unter [www.razersupport.com](http://www.razersupport.com). Versuche nicht, das Gerät selbst zu warten oder zu reparieren.
2. Nimm das Gerät nicht auseinander (dadurch erlischt die Garantie) und benutze es nicht mit abweichender Stromspannung.
3. Halte das Gerät von Flüssigkeiten, Feuchtigkeit und Nässe fern.  
Betreibe das Gerät nur innerhalb eines Temperaturbereichs von 0 °C (32 °F) bis 40 °C (104 °F). Sollte die Temperatur außerhalb dieses Bereiches liegen, trenne das Gerät von der Stromversorgung und schalte es aus, bis die Temperatur sich wieder auf ein geeignetes Maß eingeepegelt hat.

### **WARTUNG UND BENUTZUNG**

Der Razer Wildcat benötigt nur ein geringes Ausmaß an Wartung, um in der optimalen Kondition zu bleiben. Wir empfehlen, das Gerät einmal monatlich vom USB-Anschluss zu entfernen und es mit einem weichen Tuch oder einem Wattestäbchen und etwas warmem Wasser zu reinigen, um das Ansammeln von Staub zu vermeiden. Verwende keine Seife oder aggressive Reinigungsmittel.

---

## 9. RECHTLICHE HINWEISE

### **INFORMATIONEN ZUM URHEBERRECHT UND ZUM GEISTIGEN EIGENTUM**

© 2015 Razer Inc. Patent ausstehend. Alle Rechte vorbehalten. Razer, das Razer Dreikopf-Schlangen-Logo, das verzerrte Razer Wort-Logo und andere hierin enthaltene Marken sind Marken bzw. eingetragene Marken von Razer Inc. und/oder dessen Tochter- oder Partnerfirmen und sind in den Vereinigten Staaten und/oder anderen Ländern eingetragen.

Dieses Produkt wird in Lizenz der Microsoft Corporation hergestellt. Microsoft, Kinect, Windows, Windows Vista, das Windows Logo, Xbox, Xbox LIVE, Xbox 360 und die Xbox Logos sind eingetragene Markenzeichen der Microsoft-Gruppe.

Razer Inc. („Razer“) kann über Copyrights, Marken, Geschäftsgeheimnisse, Patente, Patentanträge oder andere Rechte an geistigem Eigentum (eingetragen oder nicht) hinsichtlich des Produkts in diesem Handbuch verfügen. Razer gewährt durch die Bereitstellung dieses Handbuchs keine Lizenz für diese Copyrights, Marken, Patente oder anderen Formen von geistigem Eigentum. Der Razer Wildcat (das „Produkt“) kann sich von den Abbildungen auf der Verpackung oder anderswo unterscheiden. Razer übernimmt keine Haftung für solche Unterschiede oder für eventuelle Fehler. Die in diesem Handbuch enthaltenen Informationen können sich ohne Ankündigung jederzeit ändern.

### **EINGESCHRÄNKTE PRODUKTGARANTIE**

Die neusten und aktuellsten Bedingungen der Eingeschränkten Produktgarantie findest du unter [www.razerzone.com/warranty](http://www.razerzone.com/warranty).

### **HAFTUNGSBESCHRÄNKUNG**

Razer haftet in keinem Falle für verlorene Gewinne, Verluste von Informationen oder Daten, besondere, zufällige, indirekte, strafrechtliche oder Folgeschäden, die sich aus dem Vertrieb, dem Verkauf, dem Wiederverkauf, dem Gebrauch oder Nichtgebrauch des Produkts ergeben. Razer ist in keinem Falle verpflichtet, für höhere Summen als den Einzelhandelspreis des Produkts zu haften.

### ***ANSCHAFFUNGSKOSTEN***

Um Zweifel auszuräumen: Razer ist unter keinen Umständen für irgendwelche Beschaffungskosten haftbar, es sei denn, es wurde auf die Möglichkeit solcher Schäden hingewiesen, und Razer wird in keinem Fall für Beschaffungskosten haften, die den Verkaufspreis des Produkts überschreiten.

### ***ALLGEMEIN***

Diese Bedingungen unterliegen dem Recht des Staates, in dem das Produkt erworben wurde. Wenn eine hierin enthaltene Bestimmung ungültig oder nicht durchsetzbar ist, wird sie (soweit sie ungültig oder nicht durchsetzbar ist) unwirksam und wird ohne Einfluss auf die verbleibenden Bestimmungen aus der Auslegung dieser Vereinbarung ausgeschlossen. Razer behält sich das Recht vor, jede Bedingung jederzeit und ohne Vorankündigung zu ändern.